



**BUREAU  
VERITAS**

Industry Division

ORGANISMO DE CERTIFICACIÓN ACREDITADO POR EL ENTE NACIONAL REGULADOR DEL GAS DE LA REPÚBLICA ARGENTINA  
RESOLUCIÓN ENARGAS N° 138/95

**CERTIFICATE OF APPROVAL  
CERTIFICADO DE APROBACIÓN**

**N° BVA / GN / 0938 - 12**

This certifies to

Se certifica a

**PELMAG S.A.**

Avda. Gaona 4356 Ciudadela (1702)  
Prov. de Bs. As. - R. ARGENTINA

Product

Producto

**TUBO DE ACERO PARA CONVERSIONES DE VEHÍCULOS A GNC**

Mark / Marca: **PELMAG**

Model / Modelo: **TPZ6CC**

Complies with the requirements of Standard  
Cumple con los requerimientos de la Norma  
**NAG 415 (84) y NAG 417 (84)**

Made in

Industria

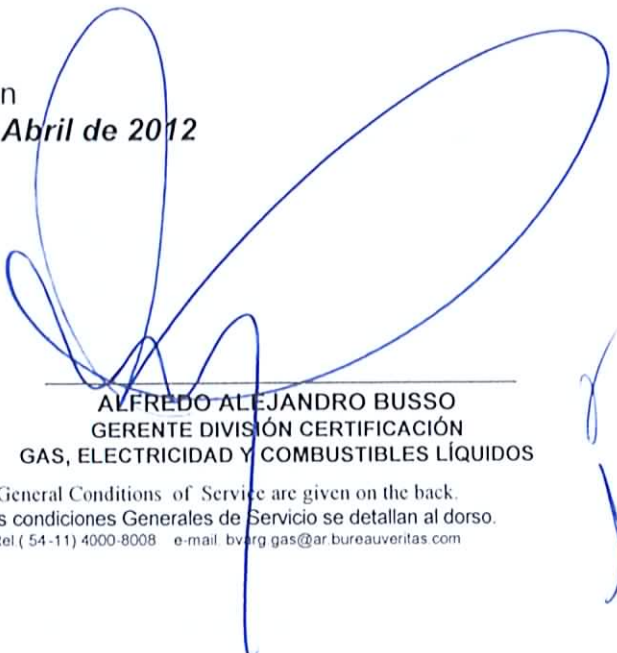
**Argentina**

This certificate, issued within the scope of BUREAU VERITAS General Conditions, is valid until  
Este certificado, expedido de acuerdo con las Condiciones Generales de BUREAU VERITAS es válido hasta el  
**15 de Abril de 2013**

At / on

Emitido en

**Buenos Aires, 16 de Abril de 2012**

  
\_\_\_\_\_  
**ALFREDO ALEJANDRO BUSO**  
GERENTE DIVISIÓN CERTIFICACIÓN  
GAS, ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES LÍQUIDOS

This certificate is invalid without the annex listed on page 2. General Conditions of Service are given on the back.  
Este certificado no es válido sin el anexo indicado en la página 2. Las condiciones Generales de Servicio se detallan al dorso.  
To check its validity telephone (54-11) 4000-8008 - Para verificar su validez, llame al tel ( 54-11) 4000-8008 e-mail [bvargas@ar.bureauveritas.com](mailto:bvargas@ar.bureauveritas.com)



**BUREAU  
VERITAS**

## ANNEX 1 ANEXO 1

Cde. **CERTIFICATE OF APPROVAL / CERTIFICADO DE APROBACIÓN**  
**N° BVA / GN / 0938 - 12**

### General information Datos generales

Fabricante:	TREYCON S.R.L.
Representante Técnico: Matrícula Profesional:	ING. HORACIO H. MAGRAHT COPIME N° 9196
Tipo de certificado:	Renovación de Prototipo
RMH:	3208
Matrícula de fabricante:	BVG 184
Matrícula de Producto:	BVG 184/16
Certificado original:	Certificado N° BVA/GN/0856-11

### Technical features Características técnicas

Presión de servicio:	250-300 bar	Material del cuerpo:	Acero SAE 1010
Diámetro:	6 mm	Espesor de pared:	1 mm
Tratamiento Superficial: Zincado ó Zincado con revestimiento en PVC			
Marcado: Marca; Modelo; Para GNC; Presión de servicio; BVG 184/16; N° de lote			
Otros datos: En la documentación que origina el presente certificado			

Esta aprobación corresponde exclusivamente al prototipo y no implica la habilitación de las tuberías de alta presión que se fabriquen de conformidad con el mismo. Para tal fin, cada tubería de alta presión deberá llevar marcado además de lo establecido en la Norma, el logotipo de identificación de acuerdo a la Resolución ENARGAS N° 138/95 con leyenda BUREAU VERITAS la que se complementará con una estampilla autoadhesiva numerada. De acuerdo a la Resolución ENARGAS N° 2760/02 cada lote deberá ser aprobado en forma individual y contar con un certificado de aprobación de lote el cual será informado en el sistema informático del ENARGAS.

Toda modificación que se realice al elemento aprobado, deberá ser formalmente notificado previamente a Bureau Veritas Argentina S.A. para su consideración y/o evaluación. EL INCUMPLIMIENTO DE ESTOS REQUISITOS INVALIDA EL PRESENTE CERTIFICADO.

Con el vencimiento o inhabilitación de la matrícula (R.M.H.), caducará instantáneamente la validez de este certificado, sin necesidad de una previa notificación por parte de este Organismo de Certificación.

Bureau Veritas Argentina S.A. solamente certifica que las muestras y documentación técnica del elemento presentado se ajustan a la norma de aplicación correspondiente, siendo responsabilidad del Titular de la Empresa y del Representante Técnico su ejecución de acuerdo al modelo certificado. Bureau Veritas Argentina S.A. deslinda toda responsabilidad por los daños y perjuicios que pudieran producirse por fallas o defectos de material, fabricación o su instalación.

At / on  
Emitido en  
**Buenos Aires, 16 de Abril de 2012**

**ALFREDO ALEJANDRO BUSSO**  
GERENTE DIVISION CERTIFICACION  
GAS, ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES LIQUIDOS